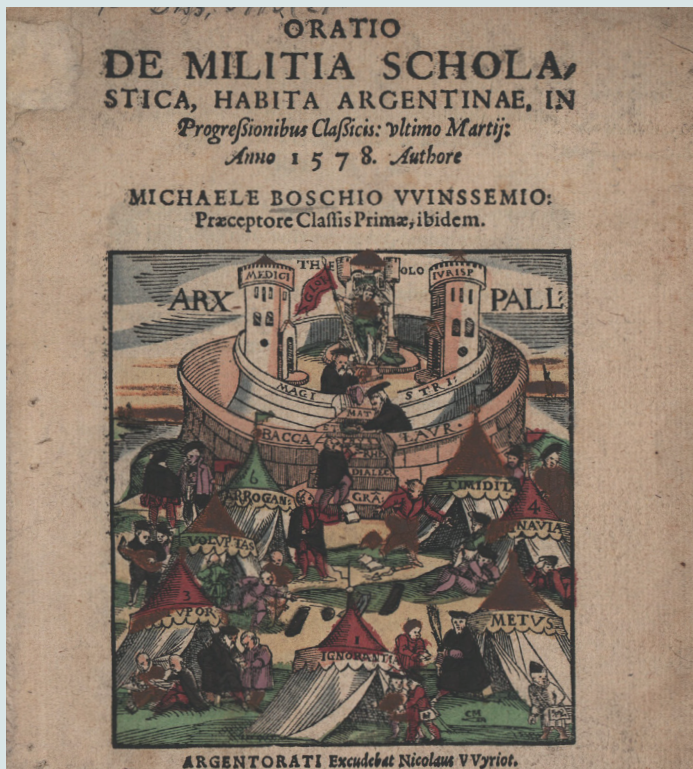


# V<sup>e</sup> journée des jeunes chercheurs de la SEMEN-L



• Vendredi 14 mars 2025

ORGANISATION SCIENTIFIQUE & CONTACT

- Alexia Dedieu, Aix Marseille Université, CNRS
- Déborah Boijoux, Nantes Université
- Anne Morvan, Nantes Université
- Visio conférence : <https://univ-nantes-fr.zoom.us/j/82948595131>

• Nantes Université

Campus Terre - Château du Tertre  
(Salles 001.002.003)

Ch. la Censive du Tertre - Nantes



## 9h - 10h10 | **Érudition et éditions de textes du XVI<sup>e</sup> siècle**

Modération : Virginie LEROUX, EPHE, SAPRAT

- Marc DIETRICH, CPGE, SAPRAT

*Les paratextes du De missione legatorum Iaponensium (Macao, 1590) : des éléments éditoriaux, didactiques ou rhétoriques ?*

- Bruno DAVIDE, Université de Picardie Jules Verne, Université de Florence, TRAME

*L'Apologia mulierum de Pompeo Colonna (1529) et sa tradition manuscrite : enjeux philologiques et d'histoire du texte*

## 10h20 - 11h30 | **Horizons grecs**

Modération : Alexia DEDIEU, Aix Marseille Univ, CNRS, TDMAM

- Pierre-Olivier BEAULNES, Université de Genève

*La traduction latine de l'Oneirocriticon du Pseudo-Achmet effectuée par Leo Tuscus en 1176 : édition et réception d'une clef des songes byzantine en Occident latin*

- Petros FOKIANOS, EHESS, CNRS, Centre de recherches historiques (crh)

*Patria vt Graecus sacra non Pelasga Voce referrem*

## 11h45-13h05 | **Voyages entre les langues**

Modération : Jean-Yves TILLIETTE, Université de Genève, Académie des Inscriptions et Belles-Lettres

- Simon SMETS, Ludwig Boltzmann Institute for Neo-Latin Studies

*Paraphrases de la poésie biblique en France*

- Mia GUILLOT, Université de Rouen Normandie, CÉRÉdi

*Traduire du français vers le néo-latin : analyse de la traduction de La Semaine de Christophe de Gamont par Jacqua-Françoise Pautrard*

### **14h-15h45 | Détours des topoï**

Modération : Déborah BOIJOUX, Nantes Université, LAMO  
Anne BOUSCHARAIN, CPGE, Centre Montaigne, UR Plurielles

- Claire ABSIL, EPHE, SAPRAT

*L'humanisme et les Alpes : la naissance d'une esthétique alpestre*

- François MOTTAIS, Université Paris-Nanterre, École nationale des chartes - PSL, ArScAn

*La Silua De triumphata Bassa Almeria Granata d'Alessandro Cortesi (1490) : présentation d'un travail en cours*

- Violaine CHAUDOREILLE, Université de Rouen Normandie, CÉRÉdI

*L'héritage ovidien dans les Amores siue Liuia d'Andrelini*

### **16h-17h10 | Les textes et la scène**

Modération : Anne MORVAN, Nantes Université

- Léa GARIGLIETTI, Université de Reims Champagne-Ardenne, CRIMEL

*Coups de théâtre à la lecture du Theatrum veterum rhetorum (Louis de Cressolles, Paris, 1620)*

- Louisa LAJ, Université Grenoble Alpes, Litt&Arts

*Prométhée à Strasbourg : usage pédagogique et artistique d'Eschyle en 1609*

## PRÉSENTATION

Cette journée a pour vocation de rassembler les doctorants et jeunes docteurs adhérents de la Société d'études médio et néo-latines ([SEMEN-L](#)) pour leur offrir l'opportunité de présenter leurs travaux et d'en discuter avec d'autres spécialistes du latin du Moyen Âge et de la Renaissance.

Cette journée, organisée tous les deux ans, constitue l'un des temps forts de la Société des études médio et néo-latines.



## COMITÉ D'ORGANISATION

- Déborah BOIJOUX, maître de conférences en langue et littérature latines  
Nantes Université, LAMO, PULSAR - [Deborah.Boijoux@univ-nantes.fr](mailto:Deborah.Boijoux@univ-nantes.fr)
- Alexia DEDIEU, post-doctorante ANR ReGreT, Aix Marseille Univ, CNRS, TDMAM  
[alexia.dedieu@univ-amu.fr](mailto:alexia.dedieu@univ-amu.fr)
- Anne MORVAN, ATER, Nantes Université, LAMO - [Anne.Morvan@univ-nantes.fr](mailto:Anne.Morvan@univ-nantes.fr)